

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica**  
**Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica**

Číslo: 5133-28157/2017/Beň/470100606/Z7

Banská Bystrica dňa 08.09.2017



Rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť

dňom 6.10.2017

Dňa 10.10.2017 Podpis



**ROZHODNUTIE**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povolenia a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný správny orgán podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), podľa § 19 zákona o IPKZ a konania vykonaného podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) vydáva

**zmenu integrovaného povolenia**

vydaného rozhodnutím č. 1534-27627/2007/Kor/470100606 zo dňa 11.09.2007, v znení neskorších zmien (ďalej len „integrované povolenie“) pre prevádzku:

**„Výroba propylénoxidu, výroba polyéterolyolov, výroba amínov“,**  
(okres Prievidza)

prevádzkovateľ:

Obchodné meno: FORTISCHEM a. s.  
Sídlo: M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky

IČO: 46 693 874

ktorou

- **predlžuje platnosť stavebného povolenia stavby „Generálna oprava manipulačných plôch výroby amínov – S3213 a S3214“ – v časti a)**
- **mení a dopĺňa integrované povolenie (upravuje lehotu na realizáciu opatrení na zosúladenie zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v prevádzke “Výroba propylénoxidu, výroba polyéterolyolov, výroba amínov“ – v časti b)**

**časť a)**

Inšpekcia podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ a § 69 ods. 1 stavebného zákona v oblasti stavebného poriadku **predlžuje platnosť stavebného povolenia stavby „Generálna oprava manipulačných plôch výroby amínov – S3213 a S3214“** umiestnenej na pozemkoch par. č. 390/193, 390/201, 390/232, 390/234, 390/233, 390/250, 390/187, 390/258, 390/247 (priemyselný závod – zastavaná plocha) v katastrálnom území Nováky do **31.03.2020**.

Stavebné povolenie na predmetnú stavbu vydala inšpekcia ako súčasť integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 1159-8254/2016/Pav,Kur/470100606/Z5-SP zo dňa 10.03.2016, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 31.03.2016.

Dokončenú stavbu, prípadne jej časť spôsobilú na samostatné užívanie, možno užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia.

Stavba nesmie byť začatá, pokiaľ stavebné povolenie nenadobudne právoplatnosť.

Stavebné povolenie stráca platnosť, ak v lehote do 31.03.2020 nebude stavba začatá.

**časť b)**

Inšpekcia mení a dopĺňa integrované povolenie nasledovne:

V kapitole II. Podmienky povolenia, časti C. Opatrenia na prevenciu znečisťovania najmä použitím najlepších dostupných technik ruší text bodu 1 a nahrádza ho nasledovným textom:

„Prevádzkovateľ je povinný zosúladiť zaobchádzanie so znečisťujúcimi látkami a tiež so všetkými pomocnými látkami a surovinami používanými v prevádzke s požiadavkami všeobecne záväzných právnych predpisov v oblasti ochrany vôd a v súlade s Programom opatrení Vodného plánu Slovenska. Opatrenia na zosúladenie zaobchádzania s uvedenými znečisťujúcimi látkami v prevádzke je potrebné realizovať do **31.12.2020**.

Ostatné podmienky integrovaného povolenia pre prevádzku „Výroba propylénoxidu, výroba polyéterolyolov, výroba amínov“ zostávajú nezmenené. Toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

## **O d ô v o d n e n i e**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný správny orgán podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti

o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) podľa § 19 zákona o IPKZ, na základe žiadosti prevádzkovateľa FORTISCHEM, a. s. M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky doručenej inšpekcii dňa 11.05.2017 a konania podľa zákona o IPKZ, § 69 ods. 1 stavebného zákona a zákona o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia č. 7 pre prevádzku „Výroba propylénoxidu, výroba polyéterolyolov, výroba amínov“.

Inšpekcia nevybrala správny poplatok v zmysle položky 171a sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, nakoľko prevádzkovateľ nepožiadaval o podstatnú zmenu integrovaného povolenia. Inšpekcia touto zmenou vykonala predĺženie platnosti stavebného povolenia stavby a úpravu lehôt na realizáciu opatrení na zosúladenie zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v prevádzke s požiadavkami všeobecne platných záväzných predpisov na úseku ochrany vôd a v súlade s Vodným plánom Slovenska, čo sa nepovažuje za zmenu v charaktere prevádzky, činnosti prevádzky alebo rozšírení prevádzky.

Inšpekcia ako príslušný správny orgán upovedomila listom č. 5133-17382/47/2017/Beň zo dňa 29.05.2017 všetkých známych účastníkov konania a dotknuté orgány o začatí správneho konania v predmetnej veci a určila 30 dňovú lehotu na vyjadrenie.

Prevádzkovateľ FORTICHEM a. s., M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky požiadaval o predĺženie platnosti stavebného povolenia stavby „Generálna oprava manipulačných plôch výroby amínov – S3213 a S3214“. Predmetná stavba nebola zatiaľ začatá. Prevádzkovateľ tiež požiadaval o predĺženie termínu na riešenie jestvujúcej prevádzky vo vzťahu k zaobchádzaniu so znečisťujúcimi látkami do 31.12.2020 z dôvodu viacerých faktorov, ako sú ekonomická uskutočniteľnosť, nadmerné náklady a prírodné podmienky a s odvolaním sa na lehoty uvedené vo Vodnom pláne Slovenska.

Inšpekcii bolo doručené stanovisko Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, Sekcie vôd, Bratislava č. 67080/2016 zo dňa 21.12.2016 k aplikácii výnimky pre vodný útvar podľa článku 4(4) rámcovej smernice o vode, na ktoré inšpekcia prihliadala pri konaní o vydanie zmeny integrovaného povolenia.

Predmetom zmeny č. 7 integrovaného povolenia bolo predĺženie platnosti stavebného povolenia predmetnej stavby a úprava lehôt na realizáciu opatrení na zosúladenie zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v prevádzke s požiadavkami všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany vôd a v súlade s Vodným plánom Slovenska. Táto zmena bola vykonaná v kapitole II. C.

V I. nadzemnom podlaží výroby amínov nie sú manipulačné plochy protihavarijne zabezpečené. Zásobník glycerínu je umiestnený v havarijnej nádrži, ktorá má dostatočný objem, nevyhovuje však požiadavkám platnej legislatívy na úseku ochrany vôd. Skladovacie zásobníky produktov SLOVAPROP výroby PEPO sú riešené vertikálnymi nádržami, umiestnenými na betónovej ploche. Stáčacie miesto pre príjem surovín z autocisterien je spoločné pre výrobu polyéterolyolov aj pre výrobu chlórparafínov. Plniace miesto produktov (polyéterpolyolov) do

autocisterien sa nachádza v blízkosti zásobných nádrží produktov. Stáčacie miesto surovín a plniace miesto produktov sú nezastrešené betónové plochy.

Vodný plán pre druhý plánovací cyklus bol schválený Uznesením vlády Slovenskej republiky č. 6/2016 z 13. januára 2016. V predmetnom uznesení je nariadené zabezpečiť v záujme dosiahnutia environmentálnych cieľov plnenie opatrení, ktoré sú súčasťou vodného plánu Slovenska. Program opatrení, ktorý je zameraný na dosiahnutie environmentálnych cieľov, je potrebné realizovať v takom časovom rozpätí, aby dosiahnutie týchto cieľov bolo splnené do roku 2021.

Inšpekcia v konaní o zmene integrovaného povolenia upustila od náležitostí uvedených v § 11 ods. 10 písm. a) až e), nakoľko sa nejednalo o konanie uvedené v § 11 ods. 9 písm. a) až d).

V lehote určenej na vyjadrenie bolo inšpekcii doručené vyjadrenie k zmene integrovaného povolenia od Regionálneho úradu verejného zdravotníctva Prievidza, so sídlom v Bojniciach. V predmetnom vyjadrení sa o. i. uvádza, že k vydaniu zmeny č. 7 integrovaného povolenia nie sú pripomienky. Ostatní účastníci konania a dotknuté orgány nezaslali k tomuto konaniu žiadne vyjadrenia. Podkladom pre vydanie zmeny č. 7 integrovaného povolenia boli nasledovné doklady: žiadosť vypracovaná v zmysle požiadaviek vyplývajúcich zo zákona o IPKZ, stanovisko Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, Sekcia vôd, Bratislava a vyjadrenie dotknutého orgánu.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení dotknutého orgánu, zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

**Poučenie:** Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možné podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná správnym súdom.



Ing. Zdeněk Gregor  
riaditeľ

**Doručuje sa:**

**Účastníkom konania:**

1. FORTISCHEM, a. s. , M. R. Štefánika,č.1, 972 71 Nováky
2. Mesto Nováky, Nám. SNP, č. 349/10, 972 71 Nováky
3. JUDr. Peter Šolek, FORTISCHEM a. s., M. R. Štefánika, č. 1, 972 71 Nováky,  
splnomocnený na zastupovanie Via Chem Slovakia, a. s.
4. PIO CHEMPIK Bratislava a. s., ul. Banícka, č. 8, 811 04 Bratislava

**Dotknutým orgánom po nadobudnutí právoplatnosti:**

5. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Oddelenie ochrany vôd,  
Ulica G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza
6. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Oddelenie odpadového  
hospodárstva, Ulica G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza
7. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Oddelenie ochrany prírody  
a krajiny, Ulica G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza
8. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Prievidza, ul. Nemocničná, č.8, 972 01 Bojnice
9. Spoločný stavebný úrad, Námestie SNP, č. 174/23, 972 71 Nováky
10. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Prievidzi, ul. Vápenická, č. 4,  
971 01 Prievidza

